

У пошані
до піонерів —
лицем
до молоді!

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редкація і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюз: 435-8740
— Тел. з Нью-Йорку:
BArcly 7-4125
УНСоюз: BArcly 7-5337

РК LXXVII. Ч. 81. ДЖЕРЗІ СІТІ І НЬО ЙОРК, ЧЕТВЕР, 7-го ТРАВНЯ 1970 ЦЕНТІВ 15 CENTS JERSEY CITY AND NEW YORK, THURSDAY, MAY 7, 1970 No. 81. VOL. LXXVII.

КОРОТКІ ВІСТІ

Середа, 6 травня 1970

В АМЕРИЦІ

ПЕРША СВІТОВА КОНФЕРЕНЦІЯ в справі безпеки авт відбувається в Дітроїті 11 і 12 травня. Опікується нею Північно-Атлантичне Порозуміння, а господарем є ЗСА. Ціль конференції: збільшити безпеку їзди авт. На цій конференції американська моторова промисловість покаже свої плани, щоб за допомогою повітряних мішків збільшити безпеку пасажирів і шеферів авт. Можливо, що і закордонні промисловці похваляться якимись своїми планами в цій ділянці. Повітряні мішки мали б бути вміщені перед пасажирами, і вони хоронили б їх перед пораненням під час зудару авт з іншим возом або з твердим предметом. Ці мішки мали б випробувати в 1971 або 1972 році.

СЕКРЕТАР ВІСНУПНИХ СПРАВ Волтер Дж. Гіккел, з'їзавши в Сенатський Океанографічний Підкомітет, гостро виступив проти президента Нафтової Компанії у Вічті, Кензас, Р. П. Клінтона, який також з'їзався в цій Підкомісії. Клінтон сказав, що планує будувати за 90 мільйонів доларів рафінерію в Бронсвіку, Джорджія. Клінтон говорив: "Ми збираємося заневищувати повітря і воду. І справа тільки в тому, як сильно будемо заневищувати". Він додав, що всю нечистоту будуть рурями висплати до океану. Секретар Гіккел назвав заяву Клінтона "арогантною".

АСТРОНАВТ КАПІТАН ДЖЕЙМС А. ЛОВЕЛЛ, який командував "Аполло 13", промовляючи до тисячі працівників в Кейсі Кеннеді на Флориді, сказав, що навіть невдалий лет "Аполло 13" був корисний для дослідів космічних просторів. Мільйони осіб в цій країні і поза її межами, пізнали, які труднощі треба перемогти, щоб дістатися на Місяць. Залюга "Аполло 13" мусіла виявити здібність дати собі раду тоді, коли здавалося, що все пропало, бо командир корабля був не здібний до дальшого лету.

СЕКРЕТАР ЗДОРОВ'Я, ОСВІТИ й суспільної опіки Роберт Г. Фінч, виступаючи в телевізії, передбачав, що вже за кілька років федеральні витрати на внутрішні потреби перевищать видатки, які витрачається щороку на оборону. Під внутрішніми витратами Фінч розуміє ту частину федерального бюджету, яка призначена на поліпшення життя американців. Секретар Фінч казав, що вже цього року на домашні проблеми видатку на 10 мільйонів доларів більше, як минулого року.

У СВІТІ

ІЗРАЇЛЬСЬКИЙ ВІЙСЬКОВИЙ МІНІСТЕР МОШЕ ДАІН заявив, що Ізраїль готов відповісти повне воєнне перемір'я, якщо його визнають арабські держави, хоч би навіть те перемір'я допомогло Єгиптові у відбудові збройної сили та встановленні советських протилежних ракетних станцій. Дотепер однакові Єгипет, як Ізраїль з'їзався були проголошені під натиском з боку Об'єднаних Націй перемір'я в червні 1967 року, ствердивши, що перемір'я сприяє закріпленню Ізраїлю на Синайському півострові та відбудові єгипетської збройної сили.

КОМУНІСТИЧНИЙ КИТАЙ проголосив офіційний комунікат з різким натавруванням американської збройної інтервенції у Камбоджі та з заповідженням, що 700 мільйонів китайців дадуть "могутню підтримку" трьом індокитайським народам — В'єтнамові, Лаосові і Камбоджі — в їх боротьбі проти "американських імперіалістів". Не відомо, чи це тільки пропагандистські фрази, чи заповідь дійсної комуні - китайської інтервенції — у користь Народом Сіанука та північно-в'єтнамських комуністів.

ДО ПРАГІ ПРИБІГЛА советська делегація під проводом Леоніда Брежнєва і Алексія Косигіна, які підпишуть "договір приязні" з Чехо-Словаччиною. У тексті того договору має бути включена "доктрина Брежнєва" про "право" Советського Союзу збройно оборонити "здобутки соціалізму", які були б загрожені в будь-якій комуністичній державі.

НІМЕЦЬКИЙ ЧЕРВОНИЙ ХРЕСТ СТВЕРДЖУЄ, що в Східній Європі є ще 500.000 німців, що їх там захопила друга світова війна, які хочуть вернутися до Західної Німеччини. Із них покищо 150.000 німців дістали дозвіл від урядів сателітних держав — на поворот до Західної Німеччини.

У ГРЕЦІ ПОМЕРЛА на 44-му році життя на удар серця Євгенія Ніархос, дружина кабального багатія Ставроса Ніархоса. Її сестра була заміжня за другим найбільшого грецького корабельного багатія Арістотеля Онеасіса, з яким розвелася, вишовши заміж за британського аристократа Блендфорда. Онеасіс, як відомо, одружився з вдовою по президенті Джані Кеннеді.

НА МІЖНАРОДНІЙ ВИСТАВЦІ В ТОКІО, ЕКСПО 1970, БУЛО в минулу неділю 510.142 відвідувачів. Це був рекорд відвідувачів в одному дні: 30 березня ц. р. прийшло туди 424.203 осіб. Керівники ЕКСПО 1970 підбадьорені цим зростом фреквенції гостей, бо він помешив острах, що виставка буде дефіцитова і що треба буде старатися за покриття дефіциту з державних фондів.

ВІДВІДИНИ КОРОЛЕВИ СЛАСАВЕТИ II В АВСТРАЛІ НАПРАВИЛИ шанси збереження там монархічного устрою у межах Британського Коммонвелту. Опіти, переведені австралійськими газетами, виявили, що після тих відвідань зменшилося число симпатиків проголошення Австралії республікою. Королева Єлсавета II, чоловік Філіп I і донька Анна та короткий час також наступник престолу князь Валі Чарльс об'їздили всі провінції Австралії з нагоди 300-річчя відкриття і всюди з'їздували собі симпатії населення своєю скромною і приступною поведінкою.

КВАРТЕТ "АМБАСАДОРІ" ВИСТУПІТЬ З НОВОЮ ПРОГРАМОЮ

Балтимор, Мд. — Цієї суботи, 9-го травня, на імпресі, спонзорованій Союзом Українок Америки та українськими студентами, виступлять у Балтиморі квартет "Амбасадорів" і мистецькі актори Оксана Рудакевич і Пілот Рудакевич. До квартету "Амбасадорів", якому аккомпаніює піаністка Маріяна Гечак, належать мистецький керів-

Е. Т. РОССІДЕС, АСИСТЕНТ СЕКРЕТАРЯ СКАРБНИЦІ, РЕПРЕЗЕНТУВАТИМЕ ФЕДЕРАЛЬНИЙ УРЯД НА КОНВЕНЦІЇ УНС

Вашингтон. Євген Т. Россідес, асистент секретаря скарбниці для обстоювання законності і для оперативності, репрезентуватиме президента Річарда М. Ніксона і федеральний уряд на 27-й Конвенції Українського Народного Союзу, що відбувається в Клівленді в готелі Статлер-Гілтон в тиждень від 18-го травня ц. р. Е. Т. Россідес передасть привітання від Президента та матиме головну промову під час Конвенційного Банкету, що відбувається в четвер, 21-го травня, ввечері, після передбаночного на цей день по полудні відкриття пам'ятника о. Григорієві Грушці, основоположникові "Свободи", в Українському Культурному Городі Міста Клівленду.



Е. Т. Россідес

Асистент секретаря скарбниці Е. Т. Россідес займає один з найбільш відповідальних постів у федеральному Уряді. Його відповідальності включають безпосередній нагляд над Бюром Мит, над Секретною Службою ЗСА, Бюром Монет, Бюром Банків та над школою обстоювання законності скарбового департаменту. Крім цього, п. Е. Т. Россідес є американсь-

ким репрезентантом у зв. ПІТЕРПОЛ — Міжнародній Організації Кримінальної Поліції і в жовтні минулого року був обраний на одного із трьох віце-президентів цієї установи. Е. Т. Россідес має 42 роки та належить до найвидатніших провідників країни. Є членом Грецької Православної Церкви, належить до Архидієцезальної Ради цієї Церкви та є скарбником. Він і його дружина Афродіта з Макоїни мають трох дітей: Михайла, Телемаха, Александра Деметріуса та Елені Аліадіу.

Сенатська Комісія одногласно затвердила номінацію Блекмуна

Вашингтон. Сенатська Правнича Комісія одногласно затвердила номінацію Гаррі А. Блекмуна на члена Найвищого Суду ЗСА. В четвер 7-го травня рішення Комісії перешло повному Сенатові, який в п'ятницю 8 травня може вирішити справу затвердження номінації. Сподіваються, що Сенат затвердить цю номінацію після коротких дебат, бо досі не появлявся ані один голос проти Блекмуна. Сенатор Бірч Бай з Індіани, який очолював опозицію проти номінації Гейнсворта і Карелла, заявив, що йому невідомо, щоб хтось із сенаторів був проти затвердження номінації Блекмуна. Але між південними сенаторами панувало невдоволення з номінації Блекмуна, бо вони воліли Б Гейнсворта. Тепер невдоволення виявляють консервативні сенатори, але затвердження номінації Блекмуна заплановане в повному Сенаті. І Найвищий Суд ЗСА незабаром почне працювати в повному 9 членному складі.

Студентські протести і страйки поширюються після трагедії в Огайо



Вояки Крайової Гвардії в Кенті, Огайо, розганяють студентів, які демонструють після того, як 4 студенти були застрілені і 8 осіб були поранені під час того, як вояки владній обороні стріляли до демонстрантів. Впрі напружено видко частину будинку, знищеного вчасніше демонстрантами.

Нью-Йорк. — Студенти коледжів і університетів по цій країні почали протестувати, а деякі й страйкувати, зазначаючи своє невдоволення з того, що в Сейтовому Університеті в Кенті, Огайо, застрелено 4-ох студентів під час демонстрації і 8 поранено, між якими є 3 важко ранені, що знаходяться в критичному стані. В Медісон, Вісконсин, 2.800 студентів обкидали камінням 250 поліцейських, які старалися зберегти порядок. В Остіні, Техас, поліція слізним газом розганяла противояжних демонстрантів, в більшості студентів Техась-

Ніксон передбачає відкликання військ з Камбоджі до двох місяців

Вашингтон. — Президент Ніксон перевів у вівторок 5 травня окремі наради з членами Комісії для військових справ і для закордонних справ у Палаті репрезентантів і в Сенаті. Перед полуднем він нараджувався з 16 сенаторами й 39 конгресменами, поплудні конференції з 12 сенаторами і 32 конгресменами. Всі ті наради були присвячені справі участі американських військ у воєнній кампанії на території Камбоджі. У зв'язку з різкою негативною реакцією проти рішення Президента вислати військи до Камбоджі для ліквідації тамшнього "безпечного схоронища" комуністичних військ — президент Р. Ніксон заявив, що він сподівається закінчити тамшню воєнну місію в якійсь 6-8 тижнів. Деякі сенатори прийняли ту заяву Президента, як "зобов'язання" відкликати з Камбоджі американське військо найдашій до двох місяців. Президент заявив також, що американські вояки не будуть заглиблюватися в територію Камбоджі далі, як на 30 до 35 км. себто кругло 18 до 21 миль. Коли сенатор Альберт Гор, демократ з Теннессі, один із провідних "голубів" в Сенаті, запитав, яка різниця між 20 чи 50 милями, коли переступається кордон чужої суверенної держави, Ніксон відповів: "Це не суверенна держава, бо територія, на яку ми вступили, була окупована північно-в'єтнамським військом". Запитаний, чи різкий протест советського прем'єра Алексія Косигіна не дає причини до турботи, Президент відповів: "Ми сподіваємося протесту Советського Союзу, так само, як ми протестували проти його інвазії до Чехо-Словаччини". Назагал ті наради децю відпружили атмосферу між Білим Домом і Капітолем. Члени Комісії військових справ поставили цілком прихильно до заявля і передбачувань Президента, — холодніше поставилися сенатори з Комісії для закордонних зв'язків, очолюваної "голубиним" сенатором Дж. В. Фулбрайтом. Але на тій Комісії також рішення в тому самому дні відхилили до Підкомісії текст постанови, яка відкликати так звану Тонкінську резолюцію, що стала була легітимною підставою для бомбардування Північного В'єтнаму. Різні сенатори запропонували проти надто опозиційної стилізації цієї нової резолюції. Тим часом щодо воєнних дій в Камбоджі, вмишувала туди третя колона американських і південно-в'єтнамських військ, цілком на півночі. З другого боку — комуністичні партизани підсуулились на двадцять кілька миль під столицю Камбоджі Пномпень.

У Тант пропонує скликати конференцію для справ Південної Азії

Об'єднані Нації. — Генеральний секретар Об'єднаних Націй У Тант проголосив в минулий вівторок 5-го травня ц. р. заклик до членів держав Об'єднаних Націй, щоб скликали міжнародну конференцію для справ Південної Азії, себто в першу чергу для замирення в Південному В'єтнамі. Ляосі й Камбоджі. У Тант заявив, що Об'єднані Нації не вдалося переконати замирення в тих країнах на власному форумі, бо деякі безпосередньо заінтересовані держави — Північний і Південний В'єтнам, Комуністичний Китай та підпільний В'єтконг — не є членами ООН, а далі тому, що "дехто з членів Ради Безпек" ставився неприхильно до цієї такої міжнародної конференції. У Тант має тут на увазі Советський Союз. У Тант мотивував необхідність скликати таку міжнародну конференцію у зв'язку із зростом загрози, що конфлікт на території колишнього Індокитаю може стати "загрозою для цілого людства".

Нородом Сіганук створив екзильний уряд Камбоджі

Гонг Конг. — Колишній голова Камбоджі князь Нородом Сіганук, проти якого переведено 18 березня ц. р. державний переворот і екзильно його з владі, проголосив через офіційну пресову агенцію Комуністичного Китаю Сінхуа, що він створив екзильний уряд, цілком якого є "боротися до повної перемоги над американськими імперіалістами і їх лакеями". Клікою Лона Ноля і Матанга, Ген. Лон Ноля — це новий прем'єр Камбоджі, а князь Матанг — віце-прем'єр. Прем'єром у тому екзильному уряді є Пенн Новт, колишній прем'єр і головний дорадник Сіганука, а міністром закордонних справ став Сарін Чхак, колишній амба-

Відкрито виставку праць Роксолани Лучаковської-Армстронг

Нью-Йорк. — В неділю 3-го травня відкрито в Українському Інституті Америки виставку праць Роксолани Лучаковської-Армстронг. Виставка — "Образ Еспанії" — тематично зв'язана здебільшого із країною, де молада мала прожити в своїй чоловіком різбарем Рідом Армстронгом та трьома синами. Виставку відкрив директор Ін-ту мін. Юліан Ревай, а про маларку та її праці говорив мистець Петро Метик із Філадельфії. Численні зібрані присутні мали можливість оглянути акварелі, акрилки, мозаїку та пластиківі вітражі — разом 39 праць. Вітражі із пластиківі маси — це нова ділянка мистецтва і тому Творчості Українських Інженерів запросило п-і Лучаковську Армстронг, щоб вона виступила з доповіддю про техніку цієї цікавої галузі модерного мистецтва, яка відбувається в суботу, 16-го травня, о год. 7-й веч. в залі Українського Інституту Америки в Нью-Йорку. Виставку організувала та підготувала п-і Ольга Соневичка. Відкрита вона подія за винятком понеділка від 3 до 6 год. по пол., в суботу й неділі від 1 до 6 год. по пол., і триватиме до 17-го травня 1970 р.

Канадський Сенат високо оцінює працю сенатора Юзика, передає салют українцям країни

Оттава. У вівторок, 28-го квітня ц. р., в Сенаті Канади відбулася дебата, що була великим признанням для сенатора Павла Юзика та закінчилася салютом Сенату для українців Канади. В дебатах взяли участь провідники опозиції сенатор Джан М. Мекдоналд та провідник урядової групи сенатор Пол Мартін. Заяви цих двох сенатських лідерів передасмо в доповідному українському перекладі із сенатського протоколу з 28-го квітня 1970:

Сенатор Джан М. Мекдоналд: "Звертаю Вашу увагу на факт, що сенатор Павло Юзик, професор історії в Аттавському Університеті, промовить тепер широкий статистичний огляд українського населення Канади, який пізніше має бути опублікований в книжковій формі. Ця трирічна студія, яка користується дотатою Канадської Ради для Оттавського Університету в сумі приблизно \$50.000, подумана як перша автентична і повна аналіза українців у Канаді. Вона оглядатиме на них з різних аспектів, від їхнього похо-

дження в Канаді по сьогодні. Треба сказати, що проєкт є дуже на часі відносно теперішніх конституційних проблем Канади. Живемо в такому періоді історії Канади, коли мовні і культурні права і проблеми національної єдності дебатуються та перевіряються, як ніколи досі. Цей проєкт збільшить кількість та поліпшить якість статистики одної етнічної групи в Канаді. Це є одна з тих дотатів Канадської Ради, яку — я певний — ми можемо весті до апробувати. Я певний, що праця буде виконана добляво і сумлінно та що в результаті принесе велику користь для народу Канади".

Сенатор Пол Мартін: "Достойні сенатори, які віддали сенаторові Мекдоналдові за цю інформацію. Сенатор Юзик почне важливу працю. Ми передасмо йому наші найкращі побажання в здійсненні цього призначення, що вможливить йому писання про українське населення та подасе про статистику цієї важливої секції канадської (Закінчення на стор. 3-й)

Отець І. Гундяк прийняв чернецтво, возведений в сан архимандрита

Картерет, Н.Дж. — У понеділок 4 травня в церкві св. Димитрія в Картереті Владика Архископ Мстислав довершив чин прийняття в чернецтво впр. о. протопресвитера Івана Гундяка, даючи йому ім'я св. Ап. Марка. Присутніми під час цього чину були: протопресвитер А. Селепін, митр. прот. Т. Форостій, митр. прот. С. Біляк, митр. прот. П. Фалько, прот. д-р С. Гаюк, прот. П. Мелех і о. С. Новицький.

Посвячено пам'ятник на могилі проф. В. Доманицького

Вавид Брук (Г.Г.) — Вівнік, які прикрашають цвинтар, який все більше й більше стає українським національним пантеоном на американській землі. Лядське аламаїть, яка з віком слабше і самі люди з часом відходять у небутті, тому пам'ять про дорогих та визначних людей карбують у бронзу та граніт і мармур. Не зважаючи на не цілком сприятливу погоду, цвинтар відвідали численні маси вірних, а на посвяченні пам'ятника були товариші праці, студенти та шанувальники проф. В. Доманицького, від імені яких промовляв проф. д-р М. Запцева інж. Шабельський.

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНІМ СВІТІ

У НЕДІЛЮ "ДЕНЬ МАТЕРІ" В ДЖЕРЗІ СІТІ

Джерзі Сіті, Н. Дж. — Цієї неділі 10 травня, у великій залі Українського Народного Дому діти Школи Українознавства при Т-ві "Рідна Школа" та 71-й Відділ США запрошують все громадянство на "День Матері" з різноманітною програмою, в тому й театральними спектакми-виставами. Початок о г. 3:30 по полудні. У суботу 9-го травня в тім же УНДомі при 90-96 Фліт вул. о 7 г. вечора — "Українська ніч": розваги, товариська вечеря і танці. Вечірку на відзначення 20-ліття праці української католицької школи при церкві св. Петра й Павла в Джерзі Сіті влаштує Батьківський Комітет для допомоги школі. Вступ 6 дол.

ДОПОВІДЬ ПРОФ. І. ВІТАНОВІЧА В НТШ

Аю Йорк. — Історична Комісія НТШ влаштує чергову Наукову Конференцію в суботу, 9 травня ц. р. в годині 6-й вечора. Доповідь англослов. проф. д-р І. Вітанович на тему "Соціально-економічні ідеї покоління Великої Польщі". Доповідь призначена для ширшого загалу громадянства. Відбудеться конференція в залі Українського Інституту Америки, 2 Схід 79 вулиця в Нью-Йорку.

НАТАЛІА ДОРОШЕНКО ПЕРЕБІЛА ВАЖКУ ОПЕРАЦІЮ

Мюнхен, Зах. Німеччина. Тут в одному з місцевих шпиталів перебувала важку операцію 81-літня пані Наталія Дорошенко, визначна артистка українських державних театрів та вдова по видатному державному і політичному діячеві, історикові й першому президентові Української Вільної Академії Наук проф. Дмитрові Дорошенкові. Усіх, хто хотів би допомогти й облегчити життя умов пані Наталії Дорошенко, просять писати і слати допомогу на адресу: Mrs. Natallia Doroshenko, 8 Muenchen 50, Smaragstr. 9/II, West Germany, Europe.

СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1102 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year \$18.00; six months \$9.50; three months \$5.00. For UNA members monthly 65¢.

Статті підписані їх авторами, не несуть відповідальності за зміст редакції.

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Місце української громади

У той час, коли в цілому американському народі постає стан неспокою, збентеження, дезорієнтації і навіть поведінки заколоту, — коли між американськими партіями й різними групами, які, зрештою, всі об'єднані ідеологією Конституції, позначається шораз глибока цілизна, — на не автоматично насувається турботливо запит: а де ж місце американсько-української громади? Яке становище повинна займати в українській громаді в Америці, чи бодай величезна її більшість, — бо кожне правило передбачає винятки, — у нинішній ситуації, що її створило рішення президента Ніксона вислати військо для ліквідації "безпечних схоронців" комуністичних військ у Камбоджі? Чи масою приєднати до демонстрантів, що прагнуть миру за всяку ціну, чи масою виступати в називаючій конституційний конфлікт між Конгресом і Президентом в справі їх компетенції, чи, може, масою проголосити в сучасній внутрішньоамериканській негоді "нейтральність", бо Півд. Азія не причетна до української проблематики...

Становище, що його мають зайняти вільні українці, зформулювала й визначила історія України, а не політика теперішнього чи попереднього американського президента. Наш вийти Тарас Шевченко тужив інтуїтивно за "праведним законом Вашингтона тому, що Вашингтонський устрій протилежний політичному устрою царської, а тепер совєтської імперії. Українці у вільному світі не солідаризуються з усіма ходами американської політики, не схвалювали її беззастережно в минулому і не схвалюють в теперішньому. Критерієм українського підходу до американської політики є ніщо інше, як ті вікові ідеали волі і незалежності для всіх, що становлять основу "праведного закону Вашингтона".

І тому в 1933 році, коли Ф. Д. Рузвельт визнав совєтський режим у відбудованій і на чорно перемалюваній російській імперії — українці в Нью-Йорку перейшли демонстраційним походом по 5-й Езено, протестуючи проти цього рішення Уряду. Українська політична думка засуджувала й засуджує становище американської делегації в Ялті з початком 1945 року, яке йшло по лінії суєтств Сталіна поділити світ на сфери американських і совєтських інтересів та включити цілий Схід Європи у сферу неконтактних інтересів російської імперії. Вільні українці були і є проти концепції "співіснування", яка у політичній практиці затверджує правдо-політичний стан в Європі. Українці Українці таврували пасивність Америки проти антикомуністичного повстання в Східній Німеччині у 1953 р., супроти мадлярської революції у 1956 р., супроти здвигнення берлінського муру гальми у 1961 році та супроти брутального совєтського насильства над Чехо-Словаччиною в 1968-му році. Зате вільні українці схвалювали переламання комуністичної блокади Берліну в 1948 р., створення Північно-Атлантичного Союзу (НАТО) в 1949 р. і спротив комуністичній агресії в Кореї у 1950 р., чи рішуче становище президента Кеннеді проти совєтських ракет на Кубі. І, логічно, Конгрес американських українців та окремі наші патріотичні організації заявляли солідарність із рішенням вести війну проти комуністичної агресії у В'єтнамі, стверджуючи неодноразово, що не можна розмежовувати боротьбу проти комунізму в будь-якій частині світу від боротьби проти імперіалізму СРСР.

Українці в Америці належать до тієї частини громадян, які найкраще, бо у поважній частині з власного досвіду, знають народобичуву суть комунізму, облудність його кличів та злочинність його вождів. Усе, що діється сьогодні у В'єтнамі, Камбоджі чи інших частині світу, починалося в Україні. Аж надто багато аргументів і доказів на те, що коли б альянці під кінець першої світової війни й опісля аж по сьогоднішній день були дали допоміжну руку українцям у їх боротьбі проти комуністичного імперіалізму і коли б були допомогли Україні оборонити й втримати її незалежність, було б не було другої світової війни ані воєн у Кореї чи В'єтнамі і не було б сьогоднішньої проблеми Камбоджі. Частина американського народу, яка виступає проти американської акції у В'єтнамі та Камбоджі, робить ту саму кардинальну помилку, за яку заплатили своєю волею численні інші вільні країни, які вважали комунізм за внутрішню справу Совєтського Союзу, бо опісля самі впади його жертвою. Не інакше могло б статися і з Америкою.

Такою свідомістю диктується і становище українців до теперішньої ситуації в світі взагалі, а до американської акції у Камбоджі та внутрішньо-американських суперечностей у цій справі зокрема. Тепер більш ніж коли потрібно, щоб свій досвід і своє знання суті справи ми довели до відома нашим американським співгромадянам.

"СВОБОДА І МАНІПУЛЯЦІЯ В ЦЕРКВІ"

(1)

Так названу тему своєї доповіді відомий сучасний теолог, тепер професор догматики в Мюнхені, єзуїт о. Карло Рагнер. Цю доповідь виголосив він перед добірною аудиторією 18 березня ц. р. з нагоди ювілейної річниці Католицької Академії в Мюнхені. На святочному вечорі, що відбувся з приводу ювілейних святкувань, о. Карло Рагнер як перший заслужений науковець отримав т. зв. нагороду Гвардіні. Слід ще додати, що о. Карло Рагнер був експертом від час Всесвітнього Ватиканського Собору і є автором багатьох наукових богословських праць, а минулого року Папа Павло VI іменував його членом Папської богословської комісії.

Цю доповідь зreferувала мюнхенська преса всіх відтінків, від ліберальних до католицької включно. Вірне й об'єктивне referування актуальних подій у світі, в тому числі й в Церкві, правдива інформація про багаторічну проблематику, яку характеризує теперішнє життя Церкви в усіх країнах світу — це велике досягнення нашого віку, бодай у вільному світі, бо кожний громадянин, кожний член Церкви має право знати правду. Справа не в тому, якільки якась подія чи вилучена думка контроверсійна чи ні, але в тому, щоб людини не загорюватися істотними маніпуляціями до того, що діється в світі.

З уваги на те, що подібні, як у К. Рагнера, думки можна почути серед широких колів християн у різних країнах, отже, з уваги на їх актуальність, а це й тому, що в Мюнхені і взагалі в Німеччині живе поважна кількість вірних нашої Церкви, вважаємо за доцільне зreferувати бодай найважливіші з цих думок, передаючи їх за зближеним до католицьких політичних і церковних колів щоденником "М. у н. х. Меркур" з 20 березня ц. р.

"Карло Рагнер, — пише коментатор щоденника, — домагався 'демонструвати феміністичні і патеріалістичні збори' — моделі, що стосуються церковних урядів та підметів цих урядів, в напрямі їх функціонального розуміння. У своїй доповіді він, крім цього, вимагав:

Сьогодні треба виразити місце для простору свободи як виміру християнської і церковної правди. Церковним правлінням - урядом голошене вчення не дозволяє на цей простір, там це діється зі шкодою для самого вчення. Переналоження якогось учительського авторитету там, де він може помилитися, веде до апріорного заперечення такого авторитету взагалі.

Церковний авторитет і папський уряд потребують нової інтерпретації. В Церкві не ємі панувати ментальності, мовляв, усе є захищене, що не є виразно згорі дозволене. Наприклад, в основному є наскрізь легі-

тимним, коли творяться "нізові групи" з мирян, або з священників. Їх право на існування не утворюється щойно через позитивний дозвіл згорі. Функціональне розуміння церковного уряду веде до того, що обмеження часу урядування у відношенні до кожного церковного уряду аж до Папи включно не є по своїй суті чимсь суперечним.

Інституціоналізована ментальність, списків с феодальною, непривільною, патеріалістичною... Не є чимсь шкідливим, коли сьогодні наново заставляють над питанням співдія церковного лоду у признаванні на церковні уряди. До того, чи хтось здатний на церковний уряд, належить також достатня міра довіри серед церковного лоду".

Карло Рагнер наводив у своїй доповіді багато прикладів з життя Церкви, де саме оцим гострим питанням свободи, правди, вірності, справедливості, що й сьогодні "маніпулюється", при чому правду приреченості, замовчується, чи просто спотворюється, а тим самим підірвується вірність, що у висліді веде до знецінення авторитету, навіть до його заперечення. Прикладами цих не подасмо, бо масо інше, що стосуються нашої Помісної Української Церкви. На деякі з найновіших звертимо увагу, бо вони належать до таких феноменів, про які можна говорити, як про дивні маніпуляції, що суперечать християнському розумінню правди і свободи.

Помісна Українська Католицька Церква відзначає цього року сумний ювілей. Це — 25-річчя трагічної ночі 11 квітня 1945 р., коли органи безпеки російсько-комуністичного режиму в Україні внаслідок поганої погоди всю ізраху України Католицької Церкви.

З ізраху внаслідок цього, опісля суджено й депортовано сотки і тисячі священників та мирян. Почався шлях мучеництва, ісповідництва і довготривалого переслідування, кінця якого не видно і в наших днях. Українська Католицька Церква й далі поза законом в цілому Союзі, свого часу Папа Пій XII відважно виступав перед цілим світом в оброну переслідуваних вірних нашої Церкви. Папа Іван XXIII скористався своїми можливостями і добився звільнення бодай одного з ізрахів, який після 18 років в'язниці лишився в житті. Митрополита Кир Посифа Сліпого.

Сьогодні існують живі зв'язки між деякими українськими чинниками, назвати хоч би Секретаріат для сприяння християнській єдності, з офіційними чинниками Кремлю, бо такою треба вважати режиму російську Церкву з її московською патріархією, до речі тією самою, яка за документальними свідченнями співдіяла

при ліквідації Помісної Української Церкви в роках 1945-46. А втім, у положенні вірних українських християн нічого не змінилось.

Справа припинення переслідувань і привернення свободи Українській Католицькій Церкві не є предметом багатьох, в тому числі й офіційних, розмов. Предметом розмов є наближення між Римською латинською Церквою і Московською Патріархією. Терпіння вірних, їх прагнення релігійної свободи, безправне положення великої частини живого організму Христової Церкви обминається, бо воно невіддільне питання. Тим часом навіть світські правлячі чинники, які діють не з виразно християнських, а радше з гуманістичних, ніколи не забувають у своїх розмовах людини, про яку остаточно йдеться. Для прикладу згадаймо б найновіші розмови між представниками двох іменних державних структур, західної і східної. Хоч комуністичні представники східної частини не бажали говорити про людину, про полетіти для людей, про права людини у засади свого режиму, представники на демократичних началах побудованої західної частини Німеччини в центрі своїх розмов і як мету ставлять гідне і вільне життя дотепер підпільної людини.

В Церкві буває інакше. Для прикладу згадаймо б: відомий державний муж і політичний діяч Італії, Андретті, виголосив з приводу зосередження св. Софії в Римі і з приводу масового українського паломництва до Столиці всесвітнього християнства промову до аудиторії, серед якої були найвищі церковні достояння, до кардиналів включно. Прийшли ризики будувати жодні, горді з цієї промови, бо вона була величезним гимном для Риму, світового центру культури, мистецтва і християнства. Змісту промови не подаємо відомо широкой читальній публіці ні римська світська, ні римська офіційна чи півофіційна католицька преса. Можна догадуватися про зміст: промова була пронамічена історичними згадками про зв'язки Помісної Української Церкви з Апостольською Столицею, про переслідування цієї Церкви, про високу духовну культуру і вікове прагнення до волі українського народу. І тому треба було маніпулювати "правдою, промовчати і, коли вже неможливо заперечити, К. Рагнер слушно підмітив дивний феномен постукування в Церкві: мало свободи, багато маніпуляції.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

Не можемо не згадати другого прикладу, який треба згадувати до цієї самої категорії. Перед нами СІКО (Інформаційна служба для Східних Церков), ч. 324 з 31 грудня 1969 р., що його видає Конгрегація для Східних Церков. Ціле число цього видання присвячене опісові поїздки кард. Форстенберга до 3-днічних Стейтів Америки, що відбулася в днях 5-21 грудня минулого року.

І. Лучинська

ПРАГА ПО 20-ОХ МІСЯЦЯХ "БРАТНЬОЇ ДОПОМОГИ"

З кінцем квітня минуло 20 місяців від тієї ночі 21 серпня 1968 р., коли совєтські трансформіти літаки приземлилися на пражському летовищі, а відтоді танки й п'яток держав Варшавського пакту обсадили всі стратегічні позиції Чехо-Словаччини. У швейцарській пресі знаходимо цікаві фрагменти з безпосередніх спостережень теперішнього життя у цій "визволеній" більшовицькими країні.

В кінці квітня вся Прага стояла під знаком святу-вак-сторіччя народження Леніна, про що невпинно нагадували населенню численні його портрети, плакати, преса й радіо. Але на людей, за їх щоденними турботами, це не справляло ніякого враження. Це було байдуже, для них цей "найбільший з усіх часів революціонер" зовсім чужий і небажаний інтруз.

Перед вітриною стрижі-псурака стають прохажі й з усімочим дивляться на великий портрет Леніна, встановлений між масками з чужеродними модерними зачісками "бітлівів".

Празька буденщина

Здається людині Праги й інших міст республіки сучасна політика зовсім не цікавить. Збуджене два роки тому спонтанне зацікавлення політикою уступило місце буденщині. Люди дискутують, хіба про спорт чи інші дрібні події. Колишні, за "празької весни", вони стояли в довгих чергах за часописами. Тепер купами лежать в кіосках непродавані газети. Пенсіонери та учні середніх шкіл, що дещо заробляють, продаючи на вулицях "Вечерню Прагу" та "Лідеру Демокрацію", мають тепер погані часи: мало є охочих їх читати.

У празьких наварях здибаються добрі знайомі, від яких можна почути цікаві новини. Вони виваляють доbru поінформованість, зачерпнувши із закордонних радіосигналів. Зокрема австрійська радіосигнали постачає спрагненим громадянам ЧСР поденні інформації чеською мовою. Крім того можна знайти в деяких кар'ярках західні журнали "Ле Монд", "Геральд Трибюн" і "Фрідлунд Альбемейн". В правді з кількома спізнаннями, які чехи читають дуже уважно. Читачі такої західної комуністичної газети, як паризьку "Л'юманіте" та віденську "Фолькс-штамме" — охотніше, ніж чеське "Руде Право".

А що з колишніми журналістами?

Журналісти, імена яких ще донедавна були на устах усіх, тепер працюють шоферами, таксі чи робітниками в гаражах. У ЧСР тепер це найбільше пошукувані зайняття для колишніх визначних людей. Колишні журналісти можна бачити вчора в їхніх коршмах. Вони горді з того, що ніхто з їх-

ніх наступників не відважується прийти сюди до них. Дехто з колишніх журналістів висловлює здивування з приводу надто песимістичної оцінки сучасного становища в ЧСР західною пресою, мовляв, що не кожний з нас висить на шибениці.

Мораль праці на найнижчому урвні

На багатьох обличчях видно резагнацію. Стан народно-го господарства майже катастрофічний. Робітники не бодай ставляться до праці. Тут і там можна бачити купи матеріалів, розпочаті будови яких ніхто не докінчує. Постійні заклики в комуністичній пресі підвищити продуктивність, праці натрапляють на цілковиту байдужість.

В одній пиварні кружляв такий дотеп: "Що дасть чехам збільшення продуктивності праці на 25 відсотків?" Відповідь: "Одно г і чверть".

Нещодавно комуністична влада скасувала п'ятиденний тиждень праці і привернула шестиденний. Також запроваджено додаткові години праці. Але й це не може затримати дальшого занепаду виробництва.

Уродивий дарунок

Але дивне диво! Людині ЧСР заскоєна появою великої кількості різноманітних товарів, виставлених на витриманих крамничках. Їх далеко більше, як було два роки тому. Цей крам імпортований з-за кордону, між ними навіть швейцарська шоколадка та інші швейцарські солодощі. Люди зразу ж догадалися: це ж стелітний Ленін приніс їм дарунок від "старшого брата"! Замість вклясти доларові девізи в промисловість, комуністичні можновладці вживають їх на закуп товарів, щоб зацікавити народ і прихилити його до себе. Цей трюк зразу ж розгадали люди. Чехи й словаки знають, що ті скромні девізи, які колись стояли їм до диспозиції для закордонних подорожей, тепер мають бути спожиті внутрі країни.

Чистки не пгавають

В Чехо-Словаччині далі йдуть чистки в партії, в культурних організаціях, у профспілках, у промислових підприємствах. У довгих переслуханнях функціонери, урядовці, партійні і профспілкові працівники мусять відповідати на безконечні запити слідчих і постійно жити в непевності. Чистка не оминула й колишнього партійного шефа Олександра Дубчека, якого ще тимчасово тримають у ролі посла ЧСР в Туреччині. Недавно Дубчека викликали у партії і позбавили посольського мандату в словацькому парламенті, без подання будь-яких мотивів. Усеуєно ще двох інших послів з парламенту і прийнято до відома "добровільне" уступлення (закінчення на стор. 4-й)

ГОЛОСИ ЧИТАЧІВ

ПРО ЯКІН "УКРАЇНСЬКИЙ РУХ" ІДЕТЬСЯ?

В інформації п. н. "Опубліковано поширюваний в СРСР документ з програмою ліквідації совєтської системи" ("Свобода" за 2 травня) п. М. Петрович пише, що у агаданому документі, "програма побудови політично-соціального життя на території СРСР подекуди покривається з програмою, прийнятою українським рухом в 1943 р."

Таке загальникове окреслення як "український рух в 1943 р.", нічого не говорить. Ніякого алогічного "українського руху" і ніякої безіменної його "Програми" в 1943 році, чи взагалі під час німецької окупації України, не було. Руха, чи формаций, як там тоді діяли, мали свої точні назви, "Програма українського руху", про яку п. Петрович пише, це, очевидно, Програма Організації Українських Націоналістів, що була прийнята на III Великому Надзвичайному Зборі цієї організації в Україні, в днях 21-25 серпня 1943 року. Прийняття цієї програми було результатом ширших ідейно-програмових дискусій і процесів, що пройшли в тій ОУН в умовах німецької окупації України, від підпільних груп ОУН з українським народом в центральних і східних областях України. Керував тією ОУН від половини липня 1941 року до половини травня 1943 року Микола Лебедь, що був другим заступником Степана Бандери, тодішнього Провідника ОУН. Сам Бандера і його перший заступник, Ярослав Стецько, сиділи тоді в німецькому концетраційному таборі. На згаданому III Зборі ОУН в серпні 1943 року Головою Проводу ОУН вибрав Роман Шухевич, що відомий також як пізніший Головний Командир УПА, ген. Тарас Чупринка. Свої обов'язки Шухевич виконував до 5 березня 1950 року, коли згинув в бою з більшовиками. Також згадувані п. Петровичем публіцисти Петро Полтава, Осип Горновий, Улас Кужель, були членами тієї ж ОУН.

Якщо п. Петровичеві відомо, що між поширюваним тепер в СРСР документом "Демократичного руху Росії, України, Прибалтики" і "Програмою у к. райського руху з 1943 р." є спорідненість, то що "Програму" він, очевидно, читав і з нею добре познайомлений. Для чого тоді замовчувати про яку саме програму йдеться і яка організація її видвинула?

Мирося Прокон
Нью-Йорк

"УКРАЇНСЬКА ПОЕТИЧНА ЛЕГІОНІЯ"

Вся совєтська преса, в тому і в Українській СРСР, заповнена в місяці квітня довшими й короткими віршами, присвяченими "Леніну-Ульянову. В "Літературній Україні", в найновішому числі, наприклад, надруковано понад 15 віршів М. Ваджана, Р. Брагуня, І. Драча, Т. Масенка, І. Муратова, М. Тарновського, Р. Третякова, П. Ребра, Д. Павличка та багатьох інших. Ростислав Брагуня написав навіть вірша під наг. "До Леніна Іду", але Роберт Третяков був обачніший, бо дав наголосок до свого utworu більш стриманий: він не бажав ще "ти до Леніна" й назвав свій римований опус "Віля мавзолею Леніна". Нині преса і видавництва в СРСР витрачають тисячі тонн паперу, якого бракує навіть на підручники в школах, на публікації "ленінських", як перед-ше — "сталінських".

но на кару смерті, записану на 10 років ув'язнення з суворого ізоляцією, отже фактично приречено його на повільну смерть у в'язниці.

У той час Олена Володимирівна перебувала в залі суду, слухаючи вирок.

(Далі буде)

Ф. Бульбенко

ОЛЕНА ВОЛОДИМИРІВНА ЧЕХІВСЬКА

(26. II. 1882 — 10. XI. 1969)

(2)

Коли Митрополита Василя усунуто зі становища Митрополита Київського та всієї України і навіть найближчий його співробітник "страху ради кодейського" уникати з ним зустрічатися, один Володимир Чехівський відвідував його в його вбогому помешканні.

Війна Української Народної Республіки з північними налізником закінчилася відступом Української Армії за кордон, але В. М. Чехівський не пішов на еміграцію. Він залишився на Україні, залишивши: "Мушу бути зі своїм народом і в найтяжчих умовах".

Треба сказати, що з усіх представників Української Уряду, що підписали закон про автокефалію Української Православної Церкви,

влада позбавила його права викладати в совєтських школах.

Як людина глибоко ідейна й релігійна, В. М. Чехівський не залишив праці для рідної УАПЦ до останніх днів свого життя на волі. І коли УАПЦ під натиском безбожної більшовицької влади й зрадливих елементів асердних переживала найскрутніші моменти, В. М. Чехівський рятував її.

В. М. Чехівський так само, як і Митрополит Василь, подорожував по всій Україні, проповідуючи Євангелію Тетину та розбудовуючи відроджену УАПЦ. Його полум'яне слово пробуджувало віру в серцях пристаних людей, кликало їх на служіння українському народові.

В. М. Чехівський користувався не тільки великим авторитетом і повагою: його любили всі, хто його знав, і ця любов викликала слюзи на очах у його колишніх учнів, коли згадували вони свого вчителя багато років після знайомства з ним. Такий Чехівський був, як син свого батька, таким був і в

своєї особистій родині, як уважний, ніжколюбний чоловік своєї дружини, ніжколюбний батько своєї доньки Любовки, що мала великі здібності до малювання. Родина для нього була "святая святых", була джерелом сили і енергії для праці, бо в родині знаходив він не тільки розуміння своїх ідеалів, але й повну підтримку.

Але недовго батьки тішилися своїм щастям: у 1924 році, на 17-му році життя, Любовка померла, захворівши на шкарлатину. Олена Володимирівна вважала для Любовки пишним похорон, з катафалкою, усипаною живими квітами, з хором Собору св. Софії. Сам Митрополит Київський і всієї України, бл. п. Василь Липківський в повному облаченні проводив її останки на цвинтар при Покровській церкві. В 1934 році совєтська влада зруйнувала Покровську церкву, злікувала на її цвинтарі, а Олена Володимирівна мусіла перенести останки Любові і той купі каліни, що був посаджений на її могилі, на Лук'янівському цвинтарі.

Після смерті доньки Олена Володимирівна була нерозлучно із своїм чоловіком. Вона, як голова сестрицтва, а він як проповідник, проводили весь час у Соборі св. Софії. Хто з живих свідків, що бузвали у св. Софії на Богослуженнях, не пам'ятають масштабної постаті на казальничій катедри? Олена Володимирівна завжди ходила в українській вишиваній сукні, а Володимир Мусійович у чумарі.

КОНВЕНЦІЙНА КАМΠΑНІЯ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ. МЕТА: 2.500 НОВИХ ЧЛЕНІВ; ДОСІ ЗДОБУТО — 2.136 ДО ДОСЯГНЕННЯ МЕТИ ЩЕ БРАКУЄ — 364 ЧЛЕНІВ. КОНВЕНЦІЙНІ ДЕЛЕГАТИ! ВАША КОНВЕНЦІЙНА ПОВИННІСТЬ — ЩОНАЙМЕНШЕ 10 НОВИХ ЧЛЕНІВ!

Український студент інформує про Леніна

Філадельфія. — Найбільше почитаний філадельфійський щоденник "Івнинг Бюлетен" із 25 квітня 1970 р. помістив на дуже почитній сторінці "Трибуна Молоді" лист-інформацію про Леніна, написаний українським студентом Романом Мірчуком. Під назвою "Ленінська слава" Р. Мірчук писав, що нема дива з пропагуванням со-вєтськими деспотами деспота і фундатора невідомого

СССР. В. Леніна, в зв'язку з 100-літтям його народження. Але можна і треба дивуватись, що ОН, ЮНЕСКО і У Тан вважали Леніна "за-взятим оборонцем прав лю-дин". Таке їхнє наставлен-ня, писав Р. Мірчук, є на-мішкою над гуманізмом та образою всього цивілізованого людства в світі. Роман Мірчук, студент Ля Саль коледжу, є головою філадель-фійського осередку ТУСМ і вихованням СУМА.

Провідна Неділя в Бавид Бруну

Не зважаючи на непогоду, в Провідну Неділю 3 трав-ня, зібралось на цвинтарі Церкви-Пам'ятника понад 1.500 прочан. На жаль, з ог-ляду на недугу й негодю Вла-жен. Владика Митрополит Іоанн не зміг очолити тради-ційну вже в цю неділю в Бавид Бруну собору архи-єрейську Службу Божу, що її присвячено на молитви за душі наших попередників та героїв і страдників українсь-кого народу, як і всіх спочи-лих на цвинтарі Церкви-Па-м'ятника. Цю урочисту від-праву очолює Вл. Архиско-п Метелав, який в своєму слові закликав вірних ук-раїнців постійно пам'ятати про праведників і мучеників українських. Крім того Вла-дик повідомив про рішення Консисторії УПЦеркви в 3-СА: — поставити в центрі цвинтаря хрест-пам'ятник у-сім борцям за волю й дер-жавність України, перед я-ким буде покладено перший пам'ятник-плиту з могили Головного Отамана Військ Української Народної Респу-бліки Симона Петлюри, за-кликаючи водночас усіх ук-раїнців допомогти своїми по-жертвами здійсненню цієї по-чесної обов'язок.

Після Св. Літургії, велича-ючи процесія, на чолі з Влади-кою, 10 священниками і 2-ма протодіяконами, вирушила з церкви до хреста в центрі цвинтаря, де й була відпра-влена соборна панахида. На цій панахиді колишніх стар-шин і воїнів 1-ї Дивізії Ук-раїнської Національної Армії репрезентувала група їхніх побратимів, на чолі з гене-ралом П. Шапдром, яка прибула з своїм прапором.

Після цієї панахиди Вла-дика обійшов увесь цвинтар, скроплюючи могили св. во-дою та вітаючи спочилих у них радисним "Христос Вос-крес!" З черги Владика від-правив панахиду над могила-ми покійних Архипастирів — Владик Ігоря, Володими-ра і Олександра та спочилих на цвинтарі священників. Ок-рему панахиду Архископ Метелав відправив над мо-гилою президента УНРеспу-бліки бл. п. Степана Витви-цького і його Дружини. Крім того, Владика посвятив па-м'ятники над могилами Ар-хископа Ігоря, проф. В. Доманицького й прот. Ю. Си-корського.

На бажання родич, друзів та приятелів, над могилами спочилих священників від-правили окремі панахиди. Аж під вечір лунали на цвинтарі Великдень зау-пійні піснопіння, залишаючи у зібраних незабутній спо-мин з дійсно соборно-всєук-раїнського вшанування по-мерших.

УНС для Церкви і Народу



Винісав о. прот. С. П. Симчик одержав з рук головного контролера Українського Народного Союзу міра Івана Геврика чек на \$ 500.00, як чергову пожертву від цієї установи на потреби Колегії

Канадський Сенат високо оцінює працю сенатора Юзика...

(Закінчення зі стор 1-ої)

кої сім'ї. Сьогодні цілком оп-равданно віддається багато уваги нашим зобов'язанням відносно двох груп, що були основоположниками нашої країни. Відмічаючи це зобо-в'язання, ми також призна-ємо наші обов'язки відносно інших груп, що становлять канадську націю. Українське населення, що нарахо-вує 700 до 800 тисяч, стано-вить важливу і вартісну час-тину Канади. Канада є мо-заїка, а не перетоплюючим глечиком. Вона є країною, в якій культурі всіх народів повинні мати нагоду для їх-нього розвитку. Між тими, що одержали в 1946-му році посвідки канадського гро-мадянства, був українець, що перший прибув до Канади. Він поселився на заході, де займався фермерством. Він був першим з дуже великої групи українців, які приха-ли, щоб жити в Канаді. Се-натор Юзик є одним з них. Я говоритиму в імені всіх членів Сенату, як скажу, що схвалюючи призначення се-натора Юзика, ми віддасмо нашу пошану та складемо салют українському наро-дові в нашій країні, який від-грав таку шляхетну роль в канадських справах.

Двомисячний "НАШ ЧАС" злився з тижневиком "НОВИЙ ШЛЯХ"

Чикаго. — Двомисячна га-зета "Наш Час" — орган Центральної Управи Органі-зації Державного Визволен-ня України, ОДВУ, від 15-го квітня 1970 р. злилася з ти-жневиком "Новий Шлях" у Винніпегу, в Канаді. "Наш Час", що виходив у Чикаго, в числі з 15 квітня повідо-мив, що "об'єктивні обстави-ни диктували нам зробити заходи зливу "Нашого Ча-су" з "Новим Шляхом". Від-тепер "Наш Час" буде розси-лятися, що два тижні разом із "Новим Шляхом".

Український Літературно-мистецький Клуб

● З Літературно-мистець-кого Клубу в Нью Йорку по-відомляють, що в п'ятницю 8-го травня ц. р. відбудеться там Авторський вечір Івани Савицької-Мусій, в якому у прийнятій участі Марія Пастернак із Торонта, Ліда Крушельницька, Леся Храп-лива, Степан Крижанівський та учні Драматичної Студії під керівництвом Ліди Кру-шельницької. Початок о го-дині 8 веч.

СТАНІЧНА ПЛАСТОВА СТАРШИНА — УПРАВА ПЛАСТІРІЯТУ в НЬО ЙОРКУ, Н. Й.

в суботу, 9-го травня 1970 року о год. 4:30 по пол. у великій залі ПЛАСТОВОГО ДОМУ — відбудеться — **ДИСКУСІЙНИЙ ВЕЧІР** п. н.

Наркотики — нова загроза для наших дітей.

Доповідачі: пл. сен. д-р МИКОЛА КУЗЬМОВИЧ, д-р АНДРІЙ ТЕРШАКОВИЧ, пл. сен. ІГОР РАКОВ-СЬКИЙ.

Вечір призначений для батьків і виховників пласто-вої молоді та Членів Пластового Сейнорату.

НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ІМ. ШЕВЧЕНКА в ЗСА ІСТОРИЧНА КОМІСІЯ

Наукова Конференція

відбудеться в суботу, 9-го травня 1970 р. о год. 6-й веч. в залі Українського Інституту Америки, 2 Схід 79-та вул. в Нью Йорку, Н. Й.

ПРОГРАМА:

1. Відкриття.
2. Проф. д-р І. Витанович: доповідь на тему "Соціалі-стично-економічні ідеї повоєнної великої пори".

Вхід вільний. Управа Історичної Комісії ІТНП

Увага! Увага! Округа УНСоюзу в Перт Амбой, Н. Дж.

— влаштує —

ВЕЛИКУ ПЕРЕДКОНВЕНЦІЙНУ ЗАБАВУ з ТАНЦЯМИ в УКРАЇНСЬКІЙ ЦЕНТРАЛІ

при Рузвельт Авеню, Картерет, Н. Дж.

в суботу, 9-го травня 1970 року

До танців пригравати буде добре відома і улюблена оркестра "МРІЗ", в репертуарі якої чудові україн-ські і англійські мелодії. Смачний буфет під зарядом СОЮЗУ УКРАЇНОК з Кар-терет. Спеціальних запрошень нікому не висилаємо, тільки тим скромним оголошенням запрошуємо Управу і Член-ство інших Сіквру УНСоюзу та все Громадянство і Молодь.

Початок забави о год. 8-й веч.

КОМІТЕТ

УКРАЇНСЬКА ВІДНА АКАДЕМІЯ НАУК у США КОМІТЕТ ПОДОЛЯН

В неділю, 10-го травня 1970 року о 5-й год. веч. в приміщенні Академії 206 Вест 100-та вул., Нью Йорк, Н. Й.

— відбудеться —

ВЕЧІР ПОДОЛЯН

ПРОГРАМА:

- АНДРІЙ ГОРНАТКЕВИЧ — Враження з відвідин Ка-м'яни Подільської.
Експозиція-портретів "Світоті православ'я на Україні", виконані о. С. КИНДЗЕРЯВИМ-ПАСТУХОВИМ.
ДАМ'ЯН ГОРНАТКЕВИЧ — Спогади про мистецтво По-долян.
Виступ юних бандуристів школи о. С. Киндзеряво-Па-стухова.

КОМІТЕТ ПОДОЛЯН

Авторства ЯРОСЛАВА ОСТРУКА вийшли слідуєчі повісті:

"Провалля" — ціна \$2.00, "Олія" — ціна \$2.50, "Роди-на Гольдів" — тверда обг. \$3.00, м'яка \$2.00, "Хуртовина гриде" — тверда обг. \$4.00. Хто замовить усі книжки, зниж-ка 10%. "Те, що роз'єднує" — повість впродає, але можна замовити на адресу Авторки під видавця Середяка.

YAROSLAWA OSTRAK

1120 Chelton Ave., Philadelphia, Pa. 19126 U.S.A.

НОВІ ВИДАВАННЯ "ВОЛОСОЖАР"

Вийшов друком літературно-мист. журнал "Во-лосожар" (суб'єкт Плейди) ч. 1-13-14, квітень-травень, 1970, з творами З. Довжика, В. Туленітрово, Л. Храпівної, В. Чаленка, Віри Воробло, Я. Дорошенка, Ю. Мончана, Ів. Маніла, Л. Пилипенка, Л. Полтави, В. Волоши, Ів. Сандула, Ол. Рана, Н. Щербини, Г. Журби, І. Багрянного, Д. Те-ренюка, С. Маланюка, Маю-Тес-тунга, О. Третак та ін. Опубліковано знову — ви-світлено Д. Довжика в справі "Волосожар". Річна перед-плата 2 долари, інші числа (за минулі роки) висилаємо також за 2 дол. Замовлення та гроші (можна готівкою в конверті) висилайте на адре-су:

Mr. I. Manylo
Cumberland Rd.
Millville, N.J. 08332, USA

G. E. SAGE

висвітлює фільм

УКРАЇНА СЬОГОДНІ

Перший не-політичний, дов-голетовий, звуковий, колоро-вий фільм проукраїнців в Україні.

Київ, столиця України, ізда по Дніпрі, Одеса, найбільша пристань над Чорним морем. Львів — столиця Зах. Украї-ни. Села і околиці. Легендар-ні Карпати.



КАНАДСЬКИЙ ПРОДУЦЕНТ РОБИВ ЦЕЛ ФІЛЬМ В УКРАЇНІ

- НЬО ЙОРК — Неділя, 10-го травня 1970, год. 2:30 і 7:30 Hunter College Auditorium, 965 Park Avenue. Вхідні при вході.
ІРВІНГТОН, Н. Дж. — 13-го травня 1970, год. 6:15 і 8:30 Зала Irvington High School, Clinton Avenue
ФІЛАДЕЛЬФІЯ, Па. — Неділя, 17-го травня 1970 р., год. 2:30 і 7:30 Town Hall, 150 N. Broad Street
ВАШІНГТОН, Па. — Субота, 16-го травня 1970 р., год. 8-ма веч. St. Anns Hall, 1545 Easton Rd.

Увага! Чикаго і околиці! Увага!

ОДУМ ЧИКАГО запрошує все Українське Громадянство на

КОНЦЕРТ МУЗИКИ, ПІСНІ та ТАНЦЮ

ПРИСВЯЧЕНИЙ 20-РІЧЧЮ ОДУМ-у

Неділя, 17-го травня 1970 р. 6-та год. веч.

Аудиторія школи Шопена при Райс і Кемпбел вулицях

КОНЦЕРТ буде ПОВТОРЕНИЙ в парадії св. Петра й Павла на півдні Чикаго 24-го травня 1970 року в залі парадії при 9200 South Avalon Avenue. Початок о 6-й год. вечора.

В концерті ОДУМ-у виступатимуть: ансамбль бандуристів ОДУМ-у та струнна оркестра під керівництвом Анатолія Лушко, жіночий хор, квітет дітяч, танцювальна група та інші. В новій і цікавій програмі виступить понад 120 виконавців.

Допоможіть нам бути точними — приходьте на концерт ОДУМ-у Чикаго на при-значену годину.

ЛІТЕРАТУРНО-МИСТЕЦЬКИЙ КЛУБ в НЬО ЙОРКУ

Зала УКРАЇНСЬКОГО ІНСТИТУТУ АМЕРИКИ

5-та Ебена і 79-та вулиця, Нью Йорк, Н. Й.

Субота, 9-го травня 1970 року, год. 6-та веч.

МАРІЯ ЦІСИН

ФОРТЕП'ЯНОВИЙ РЕЧИТАЛЬ

В ПРОГРАМІ: ВАХ, ВРАМС, ШОПЕН, ЛІСТ, СКРЯБІН, РАВЕЛЬ, ВАРТОК

Неділя, 24-го травня 1970 р. ГОД. 2:30 ПО ПОЛ. У ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ

Brooklyn Academy of Music

30 Lafayette Avenue, Brooklyn, N.Y.

ІХАТІ — Lexington, 7th Ave., "D" सबей до Atlantic Ave.; або RR до DeKalb Ave і переїздити до "D" і Іхати до Atlantic Ave.; також LIRR до Atlantic Ave.

Балетна Школа Роми Прийм-Богацької — презентує БАЛЕТ-КАЗКУ в ДВОХ ДІЯХ

КВІТ ПАПОРОТІ

Музика — ДАНКЕВИЧ-КИРЕНКО

Чистий прибуток призначений на допомогу потерпілим від землетрусу українцям в Югославії. Квитки в передпродажі в цінах \$5.00, \$5.00, \$4.00, \$3.00 — (діти половинна ціна) в кримінальній: АРКА, 48 E. 7th St., New York, N.Y.; ДНІПРО, в Ньюарку, 698 Sanford Ave., та в Адміністрації "СВОБОДИ", 83 Grand Street, Jersey City, N.J.

МАМА, БАБУНІ І ПРАБАБУНІ

бл. п. МАРТА (ВЕРЕСЮК) ЗЕЛІНСЬКА

нар. 24-го червня 1899 р. в селі Богданівка, пов. Скалат, Зах. Україна. До ЗСА прибула 1914 р. Членка УНСоюзу від 1927, активна членка Т-на Апостолства Молитви і Т-на Верий при українській католицькій церкві св. Івана в Ньюарку, Н. Дж. членка Союзу Українок — Відд. 28 і 133 Відд. УНСоюзу.

ПАРАСТАС в середу, 6-го травня 1970 р. о год. 8-й веч. в похоронному заведенні Лівинга.

ПОХОРОН в четвер, 7-го травня 1970 р. о год. 9-й ранку з того ж похоронного заведення до церкви св. І. Христителя о год. 10-й, а опісля на цвинтар Евер-гріст.

В глибокому смутку: чоловік — СТЕФАН ЗЕЛІНСЬКИЙ

доньки: АННА ЦІПІ з чоловіком МИХАЙЛОМ МЕП ЧУП з чоловіком ФІЛІПОМ

внуки: ФІЛІП з Мериленду РОБЕРТ з Іт. Пассетт

правнук — ФІЛІП 3-й з Мериленду

Замість квітів на могили діячів Чортківської Округи дир. ПАВЛА ЧЕРВОНЯКА

інж. РОМАНА КОЩІКА

автора цінних статей до Історії Заліщищини, на Видавничий Фонд Збірника Чортківської Округи 20.00 доларів складають д-р Михайло і Ольга СОНЕВИЦЬКІ

сл. п. ІВАН ВУЙКІВ

ПАНАХІДА в середу, 6-го травня 1970 р. о год. 8-й веч. в по-хоронному заведенні Р. Фрей при 7-й вул. в Нью Йорку.

ПОХОРОН в четвер, 7-го травня 1970 р. о год. 9:45 ранку до цер-кви св. Юра.

ВІЧНА ПОМУ ПАМ'ЯТЬ! Матері, Дружині, Синові, Вдові та Далекий Рідні Покійного наше глибоке співчуття.

Всіх Членів закликаємо до участі в похоронних обрядах. Замість квітів на сівку могили, складаємо 50.00 доларів на Фонд Верховного Архископа УКЦеркви в Рідні.

УПРАВА СОЮЗУ УКРАЇНСЬКИХ КУПЦІВ І ПІДПРИЄМЦІВ в НЬО ЙОРКУ

ЗЛУЧЕННЯ УКРАЇНСЬКИХ АМЕРИКАНСЬКИХ ДОПОМОГОВИХ КОМІТЕТ ПОВІДОМЛЯЄ:

Неділя, 24-го травня 1970 р. ГОД. 2:30 ПО ПОЛ. У ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ

Балетна Школа Роми Прийм-Богацької — презентує БАЛЕТ-КАЗКУ в ДВОХ ДІЯХ

КВІТ ПАПОРОТІ

Музика — ДАНКЕВИЧ-КИРЕНКО

Чистий прибуток призначений на допомогу потерпілим від землетрусу українцям в Югославії. Квитки в передпродажі в цінах \$5.00, \$5.00, \$4.00, \$3.00 — (діти половинна ціна) в кримінальній: АРКА, 48 E. 7th St., New York, N.Y.; ДНІПРО, в Ньюарку, 698 Sanford Ave., та в Адміністрації "СВОБОДИ", 83 Grand Street, Jersey City, N.J.

● Постановка, хореографія — РОМА ПРИЙМА-БОГАЧЕВСЬКА

● Музичне оформлення і супровід — ОЛЕГ ЛЕВНИЦЬКИЙ

● Декорації — ВОЛОДИМИР БАЧИНСЬКИЙ

● Реквізити — ОЛЕНКА БОГАЧЕВСЬКА

В БАЛЕТІ ВЕРЕ УЧАСТЬ ПОНАД СТО МОЛОДИХ ТАНЦЮРИСТІВ, УЧНІВ БАЛЕТНОЇ ШКОЛИ.

